

Конференция 2020 года участников Договора о нераспространении ядерного оружия по рассмотрению действия Договора

13 December 2021
Russian
Original: English

Нью-Йорк, 4–28 января 2022 года

Приоритеты Европейского союза на десятой Конференции участников Договора о нераспространении ядерного оружия по рассмотрению действия Договора

Рабочий документ, представленный Европейским союзом

1. Европейский союз приветствует предстоящее проведение Конференции участников Договора о нераспространении ядерного оружия по рассмотрению действия Договора и вновь заявляет о своей безоговорочной поддержке Договора о нераспространении ядерного оружия в качестве краеугольного камня глобального режима ядерного нераспространения, существенно важной основы для достижения ядерного разоружения в соответствии со статьей VI Договора и важным элементом в деле будущего развития применения ядерной энергии в мирных целях в соответствии со статьей IV Договора. Мы вновь заявляем о неизменной приверженности Союза делу защиты и укрепления архитектуры ядерного разоружения, нераспространения и контроля над вооружениями. Мы твердо убеждены, что многосторонний и основанный на договорах подход является наилучшим способом поддержания и укрепления международного мира и безопасности.
2. Европейский союз выражает сожаление в связи с неизбежным переносом сроков проведения десятой обзорной конференции и подчеркивает ценный вклад обзорных конференций в осуществление Договора о нераспространении ядерного оружия.
3. Европейский союз вновь подтверждает важность придания Договору о нераспространении ядерного оружия универсального характера и призывает все государства, которые еще не сделали этого, присоединиться к Договору в качестве государств, не обладающих ядерным оружием, а до присоединения к нему выполнять его положения. Союз признает исторические заслуги Договора в деле сдерживания распространения ядерного оружия, содействия сотрудничеству в области использования ядерной энергии в мирных целях и значительного сокращения запасов ядерного оружия в предыдущие десятилетия. Договор имеет непреходящую ценность, и его полное выполнение необходимо сейчас как никогда ранее.



4. Европейский союз решительно поддерживает все три основных компонента Договора о нераспространении ядерного оружия и будет и впредь содействовать всеобъемлющему, сбалансированному и всестороннему осуществлению плана действий, согласованного на обзорной конференции 2010 года. Мы подчеркиваем необходимость выполнения всех обязательств по Договору и обещаний, данных на предыдущих обзорных конференциях, включая необходимость достижения конкретного прогресса на пути к полному осуществлению статьи VI с конечной целью полной ликвидации ядерного оружия. Мы полны решимости в соответствии с целями Договора добиваться построения более безопасного и надежного мира для всех, содействуя обеспечению международной стабильности, мира и безопасности. Европейский союз с удовлетворением отмечает участие государств — членов Европейского союза в мобилизации политической воли и содействии достижению целей Договора посредством реализации в ходе текущего обзорного цикла различных инициатив, таких как Стокгольмская инициатива.

5. В нынешней обстановке в плане безопасности, характеризующейся усиливающейся напряженностью и серьезными кризисами и вызовами, связанными с распространением, необходимо возобновить усилия в области разоружения, нераспространения и контроля над вооружениями. Европейский союз призывает все соответствующие государства воздерживаться от любых шагов, которые могут привести к дальнейшему обострению напряженности и свести на нет существенные сокращения, достигнутые после окончания холодной войны. Необходимо избежать новой гонки ядерных вооружений.

6. Европейский союз хотел бы подчеркнуть, что все без исключения государства — участники Договора о нераспространении ядерного оружия несут коллективную ответственность за обеспечение осуществления всех 64 действий, перечисленных в плане действий 2010 года.

7. Союз обращает особое внимание на:

- свою приверженность продвижению вперед процесса ядерного разоружения в соответствии со статьей VI Договора о нераспространении ядерного оружия, особенно путем общего сокращения глобальных запасов ядерного оружия, с учетом особой ответственности государств, обладающих крупнейшими арсеналами;
- свою поддержку активизации диалога, в том числе по вопросам, касающимся стратегической стабильности, повышения уровня транспарентности и мер укрепления доверия со стороны государств, обладающих ядерным оружием, для содействия дальнейшему прогрессу в деле разоружения;
- преимущества конкретной работы по снижению стратегических и ядерных рисков и, следовательно, настоятельную необходимость для всех соответствующих государств обсудить, согласовать и принять практические меры в этом направлении;
- ценность многостороннего сотрудничества в деле содействия контролю за ядерным разоружением. В связи с этим мы приветствуем создание в 2021 году группы правительственных экспертов для рассмотрения роли ядерного контроля в содействии ядерному разоружению. Европейский союз также приветствует вклад практического сотрудничества, такого как Четырехстороннее партнерство по ядерному контролю, и практических учений, таких как организованные Бельгией практические занятия по методам измерения плутония и организованные Францией и Германией практические занятия по контролю за ядерным разоружением, а также исследования и демонстрацию методов обнаружения бризантных взрывчатых

веществ, проведенные Нидерландами в рамках Международного партнерства в целях контроля за ядерным разоружением. Хотя контроль не является самоцелью, для построения и сохранения мира, свободного от ядерного оружия, потребуются дальнейшее развитие международного сотрудничества в целях разработки документов по контролю за ядерным разоружением;

- свой призыв незамедлительно начать в рамках Конференции по разоружению и как можно скорее завершить переговоры по договору о запрещении производства расщепляющегося материала для ядерного оружия или других взрывных устройств, а также возможность поддержать начало таких переговоров в соответствии с документом [CD/1299](#) и содержащимся в нем мандатом. До вступления в силу будущего договора о запрещении производства расщепляющегося материала для ядерного оружия или других ядерных взрывных устройств мы призываем все соответствующие государства объявить и соблюдать немедленный мораторий на производство расщепляющегося материала для ядерного оружия или других ядерных устройств.

8. Европейский союз с удовлетворением отмечает соглашение, достигнутое между Соединенными Штатами и Российской Федерацией о продлении действия Договора между Российской Федерацией и Соединенными Штатами Америки о мерах по дальнейшему сокращению и ограничению стратегических наступательных вооружений (Договор СНВ-3) еще на пять лет. Союз придает огромное значение Договору СНВ-3 и рассматривает его как важнейший вклад в обеспечение международной и европейской безопасности. Сокращение развернутых стратегических ядерных арсеналов в рамках Договора СНВ-3, усиленное, в частности, предусмотренным им надежным режимом проверки, способствует осуществлению статьи VI Договора о нераспространении ядерного оружия за счет общего сокращения глобальных запасов развернутых ядерных вооружений. Мы подчеркиваем необходимость поддержания и дальнейшего продвижения вперед процессов контроля над вооружениями, разоружения и нераспространения. Напоминая об обязательствах всех государств, обладающих ядерным оружием, по статье VI Договора о нераспространении ядерного оружия, мы подчеркиваем, что два государства, обладающие ядерным оружием, с крупнейшими арсеналами несут особую ответственность в области ядерного разоружения и контроля над вооружениями. Европейский союз призывает добиваться дальнейшего сокращения их арсеналов, включая стратегические и нестратегические, развернутые и неразвернутые ядерные вооружения, и продолжать обсуждать вопросы, касающиеся укрепления доверия, транспарентности, уменьшения рисков и деятельности по проверке, закладывая основу для еще более надежных будущих соглашений о контроле над вооружениями и механизмов представления отчетности. Мы призываем Китай принять активное участие в этих процессах.

9. Европейский Союз приветствует начало диалога о стратегической стабильности и подтверждение заявлений, сделанных на саммите в Рейкьявике, на встрече на высшем уровне между Российской Федерацией и Соединенными Штатами Америки в Женеве.

10. Европейский союз отмечает серьезные последствия, к которым может привести применение ядерного оружия, и подчеркивает, что все государства несут общую ответственность за недопущение его применения.

11. Мы подчеркиваем необходимость возобновить многосторонние усилия и активизировать работу многосторонних переговорных органов, в частности Конференции по разоружению, и в связи с этим рассмотреть вопрос об

улучшении организации ее работы, а также о ее будущем расширении. По-прежнему вызывает беспокойство сохраняющийся тупик в ее работе, включая хроническую неспособность согласовать программу работы и предоставить статус наблюдателя всем государствам — членам Организации Объединенных Наций.

12. Европейский союз считает, что Договор о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний имеет решающее значение для ядерного разоружения и ядерного нераспространения, а его вступление в силу входит в число задач первоочередной важности и остается важнейшей политической задачей Союза. Мы призываем все государства, которые еще не сделали этого, особенно государства, перечисленные в приложении II, без дальнейшего промедления подписать и ратифицировать Договор без каких-либо предварительных условий. Европейский союз также призывает все государства соблюдать мораторий на испытательные взрывы ядерного оружия и любые другие ядерные взрывы и воздерживаться от любых действий, которые могут противоречить целям и задачам Договора.

13. Мы признаем исключительную важность существующих зон, свободных от ядерного оружия, для мира и безопасности и сохраняем приверженность осуществлению резолюции по Ближнему Востоку, принятой на Конференции 1995 года по рассмотрению действия Договора. Европейский Союз отмечает созыв 20 ноября 2019 года Конференции Организации Объединенных Наций по вопросу о создании на Ближнем Востоке зоны, свободной от ядерного оружия и других видов оружия массового уничтожения, и воодушевлен ее результатами. Мы напоминаем о том, что, как указано в плане действий, одобренном на обзорной конференции 2010 года, такие зоны могут создаваться только на основе договоренностей, добровольно заключенных всеми государствами соответствующего региона.

14. Европейский союз по-прежнему серьезно обеспокоен связанными с распространением кризисами и вызовами, которые продолжают представлять угрозу для международной безопасности, и подчеркивает свое твердое намерение активизировать усилия по нераспространению, укрепить архитектуру ядерного нераспространения, придать ей универсальный характер и повысить ее эффективность. Мы признаем необходимость поиска мирных и дипломатических решений и подчеркиваем, что международное сообщество должно сохранять бдительность и быть готовым противостоять этим вызовам и решительно устранять их. Европейский союз подчеркивает главную ответственность Совета Безопасности в случаях невыполнения.

15. Европейский союз признает, что работа Международного агентства по атомной энергии (МАГАТЭ) имеет важное значение и, в частности, что его система всеобъемлющих гарантий является одним из основополагающих элементов режима нераспространения и играет существенно важную роль в осуществлении Договора о нераспространении ядерного оружия. Тесное сотрудничество между Европейским сообществом по атомной энергии (Евратом) и МАГАТЭ обеспечивает эффективные и действенные гарантии. Европейский союз подчеркивает, что соглашение о всеобъемлющих гарантиях в совокупности с Дополнительным протоколом является нынешним стандартом для проведения мероприятий по контролю согласно Договору, и призывает безотлагательно придать им универсальный характер.

16. Союз вновь заявляет о своей твердой приверженности Совместному всеобъемлющему плану действий (СПВД) и своей неизменной поддержке этого плана. СПВД является одним из ключевых элементов глобальной архитектуры нераспространения, единогласно одобренным Советом Безопасности в его

резолюции [2231 \(2015\)](#). Европейский Союз признает проблемы, связанные с односторонним выходом Соединенных Штатов из СВПД и повторным введением ими санкций. Союз выражает глубокоую обеспокоенность в связи с продолжающимися действиями Ирана, несовместимыми с СВПД и имеющими серьезные и в некоторых случаях необратимые последствия в области распространения. Он настоятельно призывает Иран отказаться от всей деятельности, несовместимой с СВПД, и незамедлительно вернуться к полному выполнению своих ядерных обязательств, в частности к осуществлению Дополнительного протокола и положений СВПД, касающихся транспарентности. Мы поддерживаем активные дипломатические усилия, прилагаемые в рамках Совместной комиссии СВПД, и взаимодействие Высокого представителя Европейского Союза в качестве координатора СВПД со всеми соответствующими партнерами. Европейский союз по-прежнему глубоко обеспокоен деятельностью Ирана, связанной с баллистическими ракетами, и призывает Иран воздерживаться от действий, противоречащих резолюции [2231 \(2015\)](#) Совета Безопасности, и не осуществлять любую деятельность, связанную с баллистическими ракетами, спроектированными таким образом, чтобы они были способны доставлять ядерное оружие. Мы также призываем Иран не передавать негосударственным субъектам никакие ракеты, компоненты ракет или ракетные технологии.

17. Европейский союз глубоко сожалеет о том, что Сирии еще предстоит исправить положение, возникшее в результате несоблюдения ею соглашения о гарантиях, на основе транспарентного сотрудничества с Агентством в приоритетном порядке в целях урегулирования всех оставшихся вопросов, и призывает Сирию как можно скорее подписать Дополнительный протокол, обеспечить его вступление в силу и осуществлять его в полном объеме.

18. Европейский Союз серьезно обеспокоен продолжающимся распространением ракетных технологий, поскольку оно явно является дестабилизирующим фактором. В этой связи Союз вновь заявляет о своей решительной поддержке Режима контроля за ракетной технологией и Гаагского кодекса поведения по предотвращению распространения баллистических ракет. Мы призываем всех подписать и эффективно осуществлять Гаагский кодекс поведения — единственный многосторонний документ по обеспечению транспарентности и укреплению доверия, касающийся распространения баллистических ракет.

19. Европейский Союз выражает серьезную обеспокоенность тем, что Корейская Народно-Демократическая Республика продолжает предпринимать усилия для дальнейшего развития своих незаконных программ, касающихся ядерного оружия и баллистических ракет. Европейский Союз осуждает шаги, предпринятые Корейской Народно-Демократической Республикой для наращивания своего ядерного и ракетного потенциала, включая неоднократные пуски ракет и обслуживание соответствующих объектов. Мы настоятельно призываем Корейскую Народно-Демократическую Республику воздерживаться от любых испытаний ядерного оружия и испытательных пусков баллистических ракет. Союз призывает Корейскую Народно-Демократическую Республику предпринять конкретные шаги в направлении полной, поддающейся проверке и необратимой ликвидации ее оружия массового уничтожения, баллистических ракет и существующих ядерных программ в соответствии с резолюцией [2397 \(2017\)](#) Совета Безопасности. Мы настоятельно призываем Корейскую Народно-Демократическую Республику принять участие в конструктивных обсуждениях со всеми соответствующими сторонами для создания основы для обеспечения устойчивого мира и безопасности и предпринять шаги для полной, поддающейся проверке и необратимой денуклеаризации Корейского полуострова. Союз настаивает на том, что Корейская Народно-Демократическая Республика должна возобновить соблюдение Договора о нераспространении ядерного оружия и соглашения о

всеобъемлющих гарантиях МАГАТЭ и ввести в действие Дополнительный протокол, а также настоятельно призывает ее подписать и ратифицировать Договор о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний. Мы призываем все государства выполнять свои обязательства, вытекающие из соответствующих резолюций Совета Безопасности, включая полное и эффективное применение всех санкций.

20. Европейский Союз полон решимости обеспечить самые высокие стандарты физической и технической ядерной безопасности и гарантий, признает центральную роль МАГАТЭ в этом отношении и значительный объем средств, выделяемых Союзом на финансирование его деятельности. Союз напоминает о том, что новый Механизм сотрудничества Европейского союза в области обеспечения ядерной безопасности, бюджет которого на 2021–2027 годы составляет 300 млн евро, будет оказывать поддержку третьим странам в области обеспечения ядерной безопасности и радиационной защиты, обращения с ядерными отходами и ядерных гарантий. Мы с удовлетворением отмечаем принятое по итогам Международной конференции по физической ядерной безопасности заявление министров, в котором отражена политическая воля государств-членов и которое вносит дополнительный вклад в процесс укрепления ядерной безопасности во всем мире и задает этому процессу политическое направление.

21. Европейский союз вновь решительно заявляет о своей поддержке неотъемлемого права всех государств — участников Договора о нераспространении ядерного оружия развивать исследования, производство и использование ядерной энергии в мирных целях без дискриминации в соответствии с Договором, включая Программу МАГАТЭ по техническому сотрудничеству. Мы признаем необходимость обеспечения энергетической безопасности по доступной цене и уважаем право государств-членов принимать решения о своей структуре энергопотребления и выбирать наиболее подходящие технологии для достижения общими усилиями поставленной на 2030 год цели, касающейся климата. Европейский союз воздает должное деятельности Агентства по оказанию поддержки государствам-членам в их усилиях по достижению провозглашенных Организацией Объединенных Наций целей в области устойчивого развития и, в частности, возможный вклад ядерной науки и технологии в таких областях, как здоровье человека, сельское хозяйство и продовольственная безопасность, управление водными ресурсами, изменение климата, охрана окружающей среды и сохранение культурного наследия.

22. Союз подчеркивает, что гендерное равенство и расширение прав и возможностей женщин и девочек является одной из важных горизонтальных приоритетных задач для Европейского союза, и считает, что важно включать гендерные аспекты в обсуждения по всем трем основным компонентам Договора о нераспространении ядерного оружия. Кроме того, Европейский союз полностью поддерживает и поощряет равное участие женщин и мужчин в деятельности в области разоружения, нераспространения и контроля над вооружениями и поощряет участие женщин в обзорной конференции.

23. Европейский союз поддерживает образование по вопросам разоружения и нераспространения, которому способствует, осуществляя различные мероприятия, европейская сеть независимых аналитических центров Консорциум Европейского Союза по нераспространению.

24. Европейский Союз подчеркивает важность достижения по итогам десятой обзорной конференции положительных и существенных результатов в рассмотрении хода выполнения Договора и прошлых обязательств, а также в определении областей, в которых в будущем необходимо добиваться прогресса, и средств достижения такого прогресса. Союз решает внести существенный вклад в

работу обзорной конференции, в том числе посредством внесения предложений о конкретных, ориентированных на будущее действиях на десятой обзорной конференции. С этой целью в ходе текущего обзорного цикла он внес свой вклад в виде рабочих документов и национальных докладов о выполнении, представленных государствами — членами Европейского союза. Союз и его государства-члены будут придерживаться активного и конструктивного подхода на переговорах в ходе обзорной конференции.
